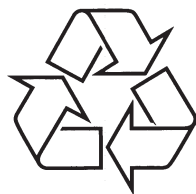


Registreerige oma toode ja saage abi kodulehelt
www.philips.com/welcome

HSB 4383/12



Külastage Philipsit internetis:
<http://www.philips.com>

Eestikeelne kasutusjuhend

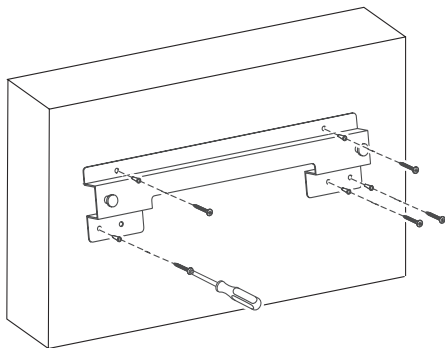
1 Oluline	5	5 Taasesitamine	20
Ohutus.....	5	Plaadi taasesitamine	20
Olulised ohutusnõuded.....	5	Plaadimenüü kasutamine	20
Teade.....	7	Helikeele valimine.....	20
Ümbertöötlemine.....	7	Subtiitrite keele valimine	20
		Heliväljundi sünkroniseerimine videoga ..	20
2 Teie DVD kodukinosüsteem	9	Taasesitamine USB seadmelt.....	21
Sissejuhatus	9	DivX video taasesitamine.....	21
Mis kuulub varustusse?	9	MP3/WMA/pildifailide taasesitamine	21
Ülevaade peaseadmest	10	Taasesitamise juhtimine	21
Ülevaade kaugjuhtimispuhast.....	11	Korduvestituse/juhuesituse režiimi valikute	22
		valimine.....	22
3 Ühendamine	13	Lõigu A-B kordamine	22
Seadme paigaldamine	13	(DVD/VCD/CD/MP3/WMA)	22
Kõlarite kinnitamine põhiseadme külge	13	Video taasesitamise jätkamine viimasena	22
Videokaablite ühendamine.....	13	katkestatud kohast	22
Valik 1: Ühendamine HDMI kaudu	13	Taasesitamise valikud	22
Valik 2: Ühendamine SCART kaudu	14	Taasesitamise informatsiooni kuvamine ..	22
Valik 3: Ühendamine komponent video	14	Programm	22
kaudu	14	Pildi suurendamine/ suurenduse	22
Valik 4: Ühendamine komposiit video	14	vähendamine	22
kaudu	14	Subtiitrite keele valimine	23
Helikaablite ühendamine.....	15	Piltide vaatamise valikud	23
FM antenni ühendamine	15	Piltide slaidiesitluse alustamine.....	23
Vooluvõrku ühendamine.....	15	Pildi pööramine	23
4 Alustamine	17	Muusikalise slaidiesitluse alustamine.....	23
Kaugjuhtimispuhasti ettevalmistamine	17	Eelnevalt salvestatud heliefekti valimine ..	23
Sisse lülitamine	17		
Võrguta ühenduse manuaalne loomine	17	6 Seadete muutmine	24
Õige vaatamiskanali leidmine	18	Üldised seaded	24
Õige TV süsteemi valimine	18	Audio seaded.....	25
Ekraanimenüü keele valimine	18	Video seaded	25
Progressiivse skaneerimise sisse lülitamine.....	18	Eelistuste seaded.....	26
Progressiivse skaneerimise manuaalne välja	19		
lülitamine.....	19	7 FM raadiojaamadele häälestumine ...	28
EasyLink funktsiooni kasutamine	19	Raadiojaamade automaatne	28
		programmeerimine.....	28
		Raadiojaamade manuaalne	28
		programmeerimine.....	28
		Eelnevalt salvestatud raadiojaamale	28
		häälestumine	28

SISUKORD

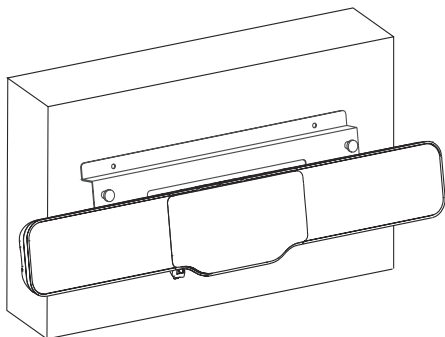
8 Heli ja heliefektide kohandamine.....	29
Helitugevuse muutmine.....	29
Heliefekti valimine	29
Eelnevalt salvestatud heliefekti valimine	29
Ruumilise heliefekti valimine	29
Heli vaigistamine	29
9 Teised funktsioonid	30
Unetaimeri määramine	30
Teiste seadmete ühendamine	30
Helimängija kuulamine	30
Digitaalsele salvestajale salvestamine.....	30
10 Toote informatsioon	31
Toote informatsioon	31
Võimendi	31
Plaadimängija.....	31
Raadio (FM)	31
Kõlarid.....	31
Üldine informatsioon	32
Toetatud plaadiformaadid	32
Informatsioon USB taasesitamise kohta.....	32
11 Probleemide lahendamine	33
12 Lisa	35
Seinale paigaldamine.....	35
Mis kuulub varustusse?	35
Mida Te veel vajate?	35
Põhiseadme ja kõlarite paigaldamine	35

MÄRKUSED

3. Kinnitage klamber 4 varustuses oleva kruviga peaseadme külge.



4. Haakige peaseade ja kõlarid oma kohale.



Jätke need ohutuse sümbolid meelde



See "välgunool" viitab isoleerimata materjalidele. Teie seadmes, mis võivad põhjustada elektrilööki. Kõikide inimeste ohutuse tagamiseks ärge eemaldage toote kesta.

See hüüumärk juhhib tähelepanu funktsioonidele, mille kohta peaksite lugema kaasasolevaid nõuandeid, et vältida probleeme.

HOIATUS: Tulekahju või elektrilöögi riski vähendamiseks ei tohi seda seadet jätta vihma või niiskuse kätte ega asetada sellele vedelikuga täidetud objekte (nt. vaase).

HOIATUS: Elektrilöögi vältimiseks sobitage pistik seinakontaktiga.

Ohutus

1. Lugege neid juhendeid.
2. Hoidke need juhendid alles.
3. Pöörake tähelepanu kõikidele hoiatustele.
4. Järgige kõiki juhendeid.
5. Ärge kasutage seadmeid vee lähedal.
6. Puhastage seadmeid ainult pehme

riidetükiga.

7. Ärge blokeerige ventilatsiooniavasid. Paigaldage seadmed tootja juhendite järgi.
8. Ärge paigutage seadmeid soojusallikate (radiaator, pühur, ahi) või teiste seadmete (kaasa arvatud võimendid) lähedale, mis tekitavad soojust.
9. Kaitske voolujuhet peale astumise eest ning ärge tõmmake seda kohast, kust juhe tuleb seadmest välja.
10. Kasutage ainult tootja poolt tehtud lisavarustust.
11. Kasutage ainult tootja poolt tehtud või varustuses olevat kätet, alust, statiivi, klambrit või plaati. Olge ettevaatlik kui liigutate seadmeid, et vältida vigastusi.



12. Tõmmake voolujuhe stepslist välja kui on äikesetorm või seadmeid ei kasutata pikema perioodi jooksul.
13. Jätke parandustööd sellel alal kvalifitseeritud tehnikutele. Parandamist on vaja siis, kui seadmeid on kuidagi kahjustatud, voolujuhe on kahjustatud, seadmetele on vett peale läinud või mõni objekt peale kukkunud, seadmed on sattunud vihma või niiskuse kätte, seadmed ei funktsioneerinud normaalselt, või seadmed on maha kukkunud.

14. Patareide kasutamise HOIATUS - Selleks, et vältida patareide lekkimist, mis võib põhjustada vigastusi inimestele, kahjustada vara või kahjustada seadet:

- Sisestage patareid õigesti, + ja - nagu märgitus seadmesse.
- Ärge kasutage erinevaid patareisid koos (vana ja uus või süsi ja alkaline, jne.)
- Eemaldage patareid seadmest, kui seda ei kasutata pikema aja jooksul.

15. Ärge jätke seadmeid vihma või niiskuse kätte.

16. Ärge asetage seadmele ohuallikaid (nt. vedelikuga täidetud objektid, süüdatud küünlad).

17. See seade võib sisaldada pliidi ja elavhõbedat. Nende ainete hävitamine peab toimuma vastavalt regulatsioonidele. Lisainformatsiooni saamiseks hävitamise või ümbertöötlemise kohta, kontakteeruge oma kohaliku omavalitsusega või Elektroonilise Tööstuse Liiduga: www.eiae.org.

! Hoiatus

- Ärge kunagi eemaldage seadme kesta.
- Ärge kunagi määrige ühtegi seadme osa.
- Asetage seade tasasele, tugevale ja kindlale alusele.
- Ärge kunagi asetage seadet teiste elektriliste seadmete peale.
- Kasutage seadet ainult siseruumides. Hoidke seade eemal veest, niiskusest ja vedelikega täidetud objektidest.
- Ärge kunagi vaadake otse seadme laserit.
- Veenduge, et voolujuhtmetele ja pistikutele on kergelt võimalik juurde pääseda, et vajadusel seade vooluvõrgust eemaldada.

Kohtades, kus seadme lahti ühendamiseks on kasutatud voolujuhet või ühendajat, on lahti ühendatud seadet võimalik edasi kasutada.

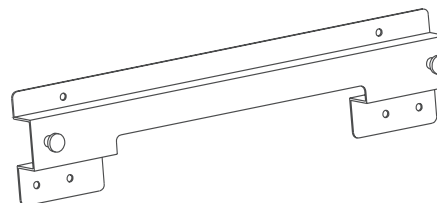
Seadme peaks seinale paigaldama ainult kvalifitseeritud tehnikud. Selle seadme peab seinale paigutama kasutades õiget klambrit ja sein peab suutma kanda seadme raskust. Kui seadme valesti seinale paigutada võib see põhjustada vigastusi või kahjustusi. Ärge üritage seadet ise paigaldada.

Seinale paigaldamine

! Hoiatus

- Oht toodet kahjustada. Konsulteerige alati professionaalse tehnikuga, et paigaldada toode ohutult seinale.
- Vigastuste oht! Veenduge, et gaasijuhtmeid, veevarustust ega elektrijuhtmeid ei kahjustata aukude puurimise käigus.

Mis kuulub varustusse?



1 x seinale paigaldamise klamber peaseadme ja kõlarite jaoks



4 x kruvid

Mida Te veel vajate?

- Elektripuur
- Kruvikeeraja
- Pliiats

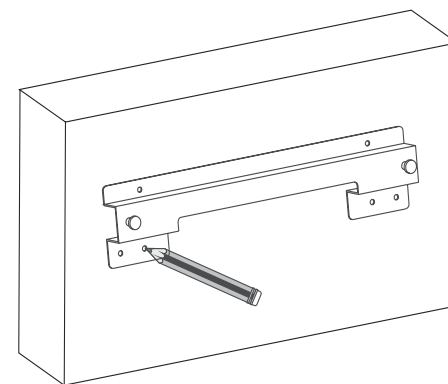
Peaseadme ja kõlarite paigaldamine

! Hoiatus

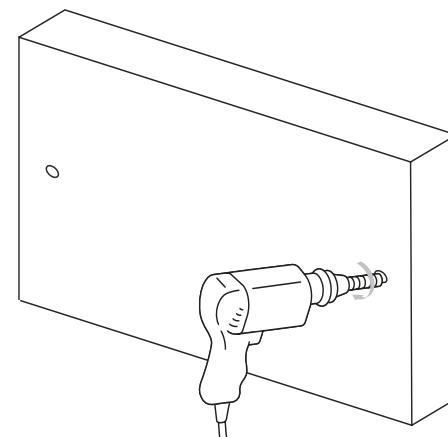
- Selleks, et leida sobilik paigaldamise koht, tehke vajalikud ühendused ära.
- Paigaldage peaseade ja kõlarid kindlale betoonseinale või ainult kipsseinale.

Teil on võimalik kasutada varustusega kaasas olevat klambrit, et paigaldada peaseade ja kõlarid seinale.

1. Asetage klamber sirgelt valitud kohale seinal. Kasutage pliatsit, et märkida puurimiskohad.



2. Puurige märgitud kohtadesse augud.



... PROBLEEMIDE LAHENDAMINE

Kaugjuhtimispuult ei tööta

- Valige enne vajutust funktsiooninupule õige allikas.
- Vähendage vahemaad kaugjuhtimispuldi ja kodukinosüsteemi vahel.
- Sisestage patareid õige polaarsuste kohaselt (märged + / -).
- Asendage patareid uutega.
- Suunake kaugjuhtimispuult kodukinosüsteemi kaugsensorile.

Plaati ei saa taasesitada

- Sisestage loetav plaat ja veenduge, et plaat oleks sisestatud taasesitatava küljega allapoole.
- Kontrollige plaadi tüüpi, värvisüsteemi ja piirkonnakoodi. Kontrollige, et plaadil ei oleks kriimustusi ega plekke.
- Vajutage klahvile **OPTIONS**, et väljuda süsteemi seadistamise menüüst.
- Eemaldage plaadilt lapsevanemalukk või muutke reitingu taset.
- Niiskus on kondenseerunud süsteemi sisse. Eemaldage plaat ja jätke süsteem tunniks ajaks sisse lülitatuna. Eemaldage seade vooluvõrgust ja ühendage uuesti. Lülitage süsteem seejärel uuesti sisse.
- Voolu säästmise eesmärgil lülitub süsteem automaatselt puhkerežiimi, kui 15 minuti jooksul peale plaadi/USB taasesitamist ei tehta enam ühtegi toimingut.

Halb raadiovastuvõtt

- Suurendage seadme ja televiisori või videomaki vahelist kaugust.
- Pikendage FM antenn täielikult.
- Ühendage seadmega siseantenni asemel välisantenn.

Juhtmeta ühendus nurjub

- Looge võrguta ühendus manuaalselt (vaadake peatükki "Võrguta ühenduse manuaalne loomine" leheküljel 17).

Progressiivset skaneerimist ei saa valida

- Veenduge, et komponent video režiim on määratud **[YUV]** peale.

HDMI ühenduse puhul puudub heli

- Te ei pruugi kuulda heli, kui ühendatud seade ei ole HDCP toega või ühildub ainult DVI-ga.

Audio või subtiitrite keelt ei saa määrata

- Plaat ei ole salvestatud mitmekeelsete helidega või subtiitritega.
- Audio või subtiitrite keele muutmine on antud plaadi puhul keelatud.

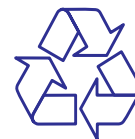
... OLULINE

Teade



See toode on vastavuses Euroopa Ühenduse raadiosageduste nõuetega. See toode on vastavuses järgmiste direktiivide ja juhenditega: 2004/108/EC + 2006/95/EC.

Kõik selle seadmega tehtud muudatused ja täiendused, mis ei ole Philips Consumer Lifestyle'i poolt spetsiaalselt lubatud, tühistavad kasutaja volitused kasutada seda seadet.



Perdirbimas

Teie seade koosneb kõrgekvaliteetsetest materjalidest ja osadest, mida on võimalik taaskasutada ja ümber töödelda.



See mahatõmmatud prügikasti tähis näitab, et seade vastab Euroopa direktiivile 2002/96/EC.

Ärge hävitage seda seadet hariliku majapidamisprügi hulgas. Palun tutvuge kohalike nõuete ja võimalustega vanade elektri- ja elektroonikaseadmete ümbertöötlemise kohta.

Korrektne seadmete hävitamine aitab vältida kahju keskkonnale ja inimtervisele.

Teie toode sisaldab patareisid, mis on vastavuses Euroopa Direktiiviga 2006/66/EC ning neid ei tohi hävitada tavalise majapidamisprügi hulgas. Kui Te näete mahatõmmatud prügikasti märki koos



Pb

keemilise sümboliga "Pb", tähendab see, et patareid on vastavuses direktiivide nõuetega:

Palun tutvuge kohalike nõuete patareide kogumise kohta. Korrektne patareide hävitamine aitab vältida kahju keskkonnale ja inimtervisele.

Informatsioon keskkonna kohta

Selle seadme puhul ei ole kasutatud üleliigset pakkematerjali. Pakendit on lihtne eraldada kolmeks erinevaks materjaliks: kartong (karp), polüstüreenplast (puhver), polüetüleen (kotike, kaitsev vahtplast).

Teie süsteem sisaldab materjale, mida on võimalik ümber töödelda ja korduvalt kasutada, kui seade on



**Olge vastutustundlik
Austage autoriõigusi**

lahti võetud selleks litsentseeritud ettevõttes.

Pakkematerjalide, vanade patareide ning seadmete hävitamisel järgige palun kohalikke eeskirju.

Autoriõigustega kaitstud materjalidest, kaasa arvatud arvutiprogrammid, failid, ülekanded ja helisalvestised, loata koopiategemine on autoriõiguste rikkumine ja kriminaalkuritegu. Seda seadet ei tohi sellisel eesmärgil kasutada.



HDMI ja HDMI logo ja High-Definition Multimedia Interface on HDMI licensing LLC kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid.



DivX, DivX Certified ja vastavad logod on DivX, Inc. kaubamärgid ja neid võib kasutada ainult litsentsi alusel.

Ametlik DivX® Ultra Certified toode. Taasesitab kõiki DivX® video versioone (kaasa arvatud DivX® 6) täiustatud DivX® meedia failide ja DivX® Media Format kvaliteediga.



Toodetud USA patentide alusel: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,487,535, ja teiste USAs ja ülemaailmselt välja antud ja taotlemisel olevate patentide alusel.

Surround on registreeritud kaubamärgid ja DTS logod ja sümbolid on DTS, Inc. © 1996 - 2007 DTS, Inc. All Rights Reserved kaubamärgid.



USB-IF logod on Universal Serial Bus Implementers Forum, Inc. kaubamärgid.



Toodetud Dolby Laboratories litsentsi alusel. Dolby, Pro Logic ja topelt D sümbol on Dolby Laboratories kaubamärgid.



Toodetud Dolby Laboratories litsentsi alusel.

Dolby, Pro Logic ja topelt D sümbol on Dolby Laboratories kaubamärgid.



ENERGY STAR ja ENERGY STAR märk on registreeritud USA märgid.



Märkus

- Seda seadet on testitud ja on leitud, et see on vastavuses B klassi digitaalsetele seadmetele seatud limiitidega, mis on kooskõlas FCC reeglite 15. osaga. Need piirangud on loodud kaitsmaks kahjuliku interferentsi eest seadme kodusel paigaldamisel. See seade toodab, kasutab ja võib kiirata raadiosageduse energiat ja kui seda pole õigesti paigaldatud ja seda ei kasutata õigesti, võib põhjustada kahjulikku interferentsi raadio sidekanalitele. Sellegipoolest puudub garantii, et interferentsi ei teki selle seadme paigaldamisel.

Kui see seade põhjustab kahjulikku interferentsi raadio- või televiisorisignaali vastuvõtmisel (mida saab kindlaks teha lülitades seadme välja ja uuesti sisse), on kasutajal võimalik olukorda parandada järgnevate meetmetega:

Muutke antenni suunda või muutke antenni asukohta.

Suurendage seadme ja vastuvõtja vahelist kaugust.

Ühendage seade teise vooluvõrku, kus vastuvõtja on ühendatud.

Konsulteeri oma edasimüüjaga või kogemustega raadio/TV tehnikuga, kes suudab Teid aidata.

**ESIMESE KLASSI
LASERTOODE**

Hoiatus

- Ärge kunagi eemaldage kodukinosüsteemi kesta.

Mitte ühelgi tingimusel ei tohi Te üritada seadet iseseisvalt parandada, kuna see katkestab garantii. Vea tekkimisel vaadake üle allpool olevad punktid enne, kui viite seadme parandusse. Kui Te ei ole võimeline lahendama tekkinud probleemi neid vihjeid järgides, vaadake Philipsi veebilehte (www.philips.com/support). Kui Te võtate Philipsiga ühendust, veenduge, et Teie kodukinosüsteem on lähedal ja et Te teate seadme mudeli ja seerianumbrit.

Puudub vool

- Veenduge, et seadme AC voolujuhe on korralikult ühendatud vooluringiga.
- Veenduge, et vooluringis on elekter olemas.
- Voolu säästmise eesmärgil lülitub süsteem automaatselt puhkerežiimi, kui 15 minuti jooksul peale plaadi/USB taasesitamist ei tehta enam ühtegi toimingut.

Puudub pilt

- Kontrollige video ühendus üle.
- Lülitage televiisor õigele video sisendkanalile.
- Progressiivne skaneerimine on aktiveeritud, aga televiisor ei toeta progressiivset skaneerimist.

USB seadet ei toetata

- See USB seade ei ühildu kodukinosüsteemiga. Proovige mõnda teist seadet.

Mõnda faili USB seadmelt pole võimalik kuvada

- USB seadmelt olevate kaustade või failide number on kindla limiidi ületanud. See nähtus ei ole viga.
- Nende failide formaate ei toetata.

HDMI ühenduse puhul puudub pilt

- Kontrollige, ega HDMI kaabel ei ole vigane. Asendage vana kaabel uue HDMI kaabliga.
- Kui see juhtub HDMI video resolutsiooni muutmise ajal, valige õige resolutsioon, kuni pilt ilmub.

Plaati ei tuvastata

- Sisestage plaadiliugurisse plaat.
- Veenduge, et plaat oleks sisestatud taasesitatava küljega allapoole.
- Oodake, kuni läätsele kondenseerunud aurustub niiskus.
- Asendage või puhastage plaat.
- Kasutage korralikult lõpetatud ja vormindatud plaati.

Mustvalge või moondunud pilt

- Plaat ei ole vastavuses televiisori värvisüsteemi standardiga (PAL/NTSC).
- Vahel võib vähesel määral esineda pildi moondust. See ei ole talitlushäire.
- Puhastage plaat.
- Moondunud pilt võib tekkida progressiivse skaneerimise seadistamise ajal.

Televiisori ekraani laiuse ja kõrguse suhet ei saa muuta isegi siis, kui olen määranud televiisori ekraani formaadi

- Laiuse ja kõrguse suhe on sisestatud plaadi puhul kindlaks määratud.
- Laiuse ja kõrguse suhet ei saa mõne TV süsteemi puhul muuta.

Heli puudub või on halva kvaliteediga

- Reguleerige helitugevust.
- Veenduge, et juhtmeta subwoofer on ühendatud.

Toetatud plaadiformaadid

- Digital Video Disc (DVD)
- Video CD (VCD)
- Super Video CD (SVCD)
- Digital Video Disc + Rewritable (DVD+RW)
- Compact Disc (CD)
- Pildid failid (Kodak, JPEG) CDR(W) plaadil
- DivX(R) plaat CD-R(W) plaadil:
- DivX 3.11, 4.x and 5.x
- WMA

Toetatud MP3-CD formaadid

- ISO 9660
- Maksimaalne pealkirjade/albumite nimi: 12 tähtmärki
- Maksimaalne pealkirjade arv koos albumite arvuga: 255.
- Maksimaalne juurkaustade arv: 8 taset.
- Maksimaalne kaustade arv: 32.
- Maksimaalne MP3 lugude arv: 999.
- MP3 plaadi puhul toetatud sümpleingu sagedused: 32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz.
- MP3 plaadi puhul toetatud bitimäärad: 32, 64, 96, 128, 192, 256 (kbps).
- Järgnevaid formaate ei toetata:
 - Failid nagu *.VMA, *.AAC, *.DLF, *.M3U, *.PLS, *.WAV
 - Mitte inglisekeelsed albumite/pealkirjade nimed
 - Plaadid, mis on salvestatud Joliet formaadis
 - MP3 Pro ja MP3 ID3 tag'iga.

Informatsioon USB taasesitamise kohta

Ühilduvad USB seadmed

- USB mälupulk (USB 2.0 või USB 1.1)
- USB mängijad (USB 2.0 või USB 1.1)
- mälukaardid (vajavad lisa kaardilugejat, mis töötab selle kodukinosüsteemiga)

Toetatud formaadid

- USB või mälufaili formaat FAT12, FAT16, FAT32 (sektori suurus: 512 baiti)
- MP3 bitimäär (andmemäär): 32-320 Kbps ja varieeruv bitimäär
- WMA v9 või vanem
- Juurkaustadena kuni 8 taset
- Albumite/kaustade arv: maksimaalselt 99
- Lugude/pealkirjade arv: maksimaalselt 999
- ID3 tag v2.0 või vanem
- Faili nimi Unicode UTF8 (maksimaalne pikkus: 128 baiti)

Formaadid, mida ei toetata

- Tühjad albumid: tühi album on album, mis ei sisalda MP3/WMA faili ja seda ei kuvata.
- Mitte toetatud failiformaadid jäetakse vahele. Näiteks Wordi dokumente (.doc) või MP3 faile, mille laiend on .dlf, ignoreeritakse ja neid ei taasesitata.
- AAC, WAV, PCM helifailid
- DRM kaitsega WMA failid (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- WMA failid Lossless formaadis

Õnnitleme Teid ostu puhul ning tere tulemast Philipsisse!

Et täielikult osa saada Philipsi poolt pakutavatest võimalustest, siis registreerige oma toode aadressil www.philips.com/welcome.

Teie DVD kodukinosüsteem on loodud selleks, et täiuslikult täiendada Teie kodu. Nautige DVD kodukinosüsteemi multikanalilise ruumilise heli ja suurepärase pildikvaliteedi kaudu.

Sissejuhatus

Selle kodukinosüsteemiga saate:

- vaadata videosid DVD/VCD/SVCD või USB seadmete kaudu.
- nautida heli plaatidelt või USB seadmetelt
- vaadata plaatidelt või USB seadmetelt pilte
- kuulata FM raadiot
- juhtida EasyLink toega seadmeid ühe kaugjuhtimispuldi kaudu
- sünkroniseerida heliväljundit videoväljundiga.

Teil on võimalik rikastada heliväljundit järgnevate heliefektidega:

- ruumilise heli kogemus
- eelnevalt salvestatud helirežiimid

See seade toetab neid meedia/plaadiformaate:

Teil on võimalik taasesitada DVD plaate, mis on järgnevate piirkonnakoodidega:



DVD piirkonnakood

Riigid

Europa

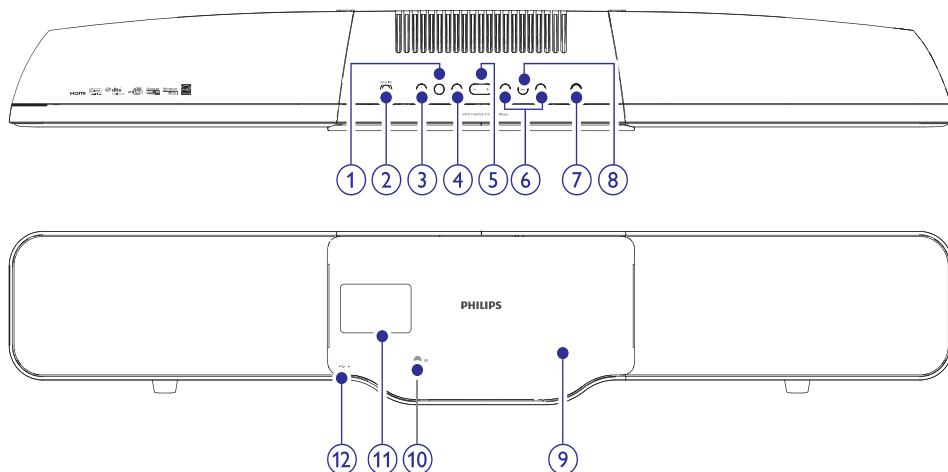


Mis kuuluvad varustusse?

Kontrollige üle ja tuvastage, kas varustusega on kaasas järgmised asjad:

- Peaseade
- Kõlarid x 2
- Digitaalne juhtmeta subwoofer
- Vooluadapter peaseadme jaoks
- Kaugjuhtimispult (koos patareiga)
- FM juhtmeantenn
- AV kaabel (punane/valge/kollane)
- USB pikenduskaabel
- SCART adapter
- Seinale paigaldamise klamber ja kruvid (x4)

Ülevaade peaseadmest



! Hoiatus

- Seadme käsitlemine teisiti, kui siin ette nähtud, võib põhjustada ohtlikku radiatsiooni või teisi ohtlikke käitlusi.

1. SOURCE

- Allika valimine.

2. MP3 LINK

- Pesa välise audio seadme jaoks.

3.

- Seadme sisse või Eco puhkerežiimi lülitamine.

4.

- Taasesitamise lõpetamine.
- Eelnevalt salvestatud raadiojaama kustutamine.

5. VOL +/-

- Helitugevuse kohandamine.

6.

- Eelmise/järgmise pealkirja/peatüki/loo juurde liikumine.
- Eelnevalt salvestatud raadiojaama valimine.

7.

- Plaadisahtli avamine.

8.

- Taasesitamise alustamine või peatamine.

9. Plaadisahtel

10. Kaugjuhtimispuldi sensor

11. Ekraanipaneel

- Hetkestaatus kuvamine.

12.

- USB pesa.

Märkus

- Toote informatsioon võib ilma ette teatamata muutuda.

Tehnilised andmed

Võimendi

Väljundi võimsus.....	2 x 60+ 120 W RMS
Sageduse vastuvõtt.....	20 – 20000 Hz, ± 3 dB
Müra tase signaalis	>67 dB
AUX sisend.....	1,00 V RMS 20 kΩ

Plaadimängija

Laseri tüüp.....	pooljuht
Plaadi diameeter.....	12 cm / 8 cm
Video dekodeerimine.....	MPEG-1 / MPEG-2 / DivX
Video DAC	12 bitti
Signaalisüsteem	PAL / NTSC
Videoformaad	4:3 / 16:9
Video müra tase signaalis	>48 dB
Audio DAC	24bitti/96kHz
Täielik harmooniline moonutus	<1% (1 kHz)
Sageduse vastuvõtt.....	4 Hz – 20 kHz (44,1 kHz) 4 Hz – 22 kHz (48 kHz) 4 Hz – 24 kHz (96 kHz)

Müra tase signaalis suhtarv.....> 67 dBA

Raadio vastuvõtt

Lainepikkuste vahemik.....	87,5 – 108 MHz
Lainepikkuste võrgustik	50 KHz
Tundlikkus	
– Mono, 26dB müra tase signaalis suhtarv.....	<22 dBf
– Stereo, 46 dB müra tase signaalis suhtarv.....	>43 dBf
Otsingu tundlikkus.....	>28 dBf
Kogu harmooniline moonutus	<2%
Müra tase signaalis suhtarv	>55 dB

Kõlarid

Kõlarite takistus	2 x 8 Ω + 8 Ω
Kõlarite Driver, subwoofer	8" subwoofer
Kõlarite Driver, woofer	3" woofer
Kõlarite Driver, tweeter	19 mm tweeter
Tundlikkus	
– Subwoofer	> 84 dB/m/W ± 4 dB/m/W
– Woofer / Tweeter	> 82 dB/m/W ± 4 dB/m/W

Üldine informatsioon

Vooluvõimsus	220 – 230 V, 50 Hz
Voolutarbivus töö ajal	Peaseade: 50 W; subwoofer: 100 W
Voolutarbivus puhkerežiimis	<4W
Voolutarbivus Eco puhkerežiimis	< 1W
Komposiit video väljund	1,0Vp-p, 75 Ω
Koaksiaal väljund	0,5Vpp ± 0,1Vpp, 75 Ω
HDMI (CEC) väljund	1,3a
USB Direct	Version 2.0
Mõõtmed	
Põhiseade (l x k x s)	260 x 140 x 65 mm
– Kõlarid	310 x 120 x 95 mm
– Juhtmeta Subwoofer	(l x k x s) 170 x 430 x 340 mm

Kaal

– Koos pakematerjaliga	13 kg
– Peaseade	1 kg
– Kõlarid	2 x 0,8 kg
– Juhtmeta Subwoofer	6 kg

9. TEISED FUNKTSIOONID

Unetaimeri määramine

- Kui seade on sisse lülitatud, vajutage korduvalt klahvile **SLEEP**, et valida ajaperiood (minutites).
 Seade lülitub määratud ajaperioodi lõppes automaatselt välja.



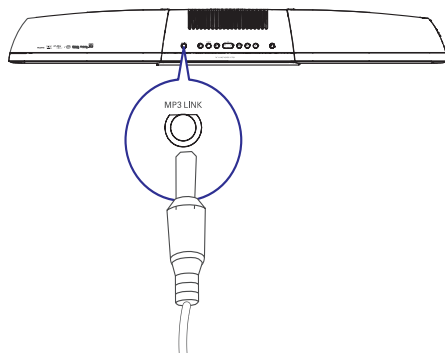
Nõuanne

- Teil on võimalik määrata unetaimer ka süsteemi seadete menüüst.

Teiste seadmete ühendamine

Helimängija kuulamine

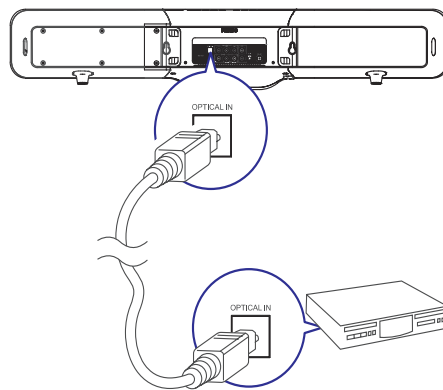
Teil on võimalik kuulata helimängijat selle seadme kaudu.



- Ühendage helimängija:
 - Helimängijad, millel on punane/valge audio väljundpesad:
Ühendage punane/valge audiokaabel (ei kuulu varustusse) seadme **AUX IN L/R** pesadega ja helimängija audio väljundpesadega.
 - Helimängijad, millel on kõrvaklappide pesad:
Ühendage 3.5mm audio kaabel (ei kuulu varustusse) seadme **MP3 LINK** pesaga ja helimängija kõrvaklappide pesaga.
- Valige allikaks AUX või MP3 LINK.
- Alustage helimängijaga taasesitamist.

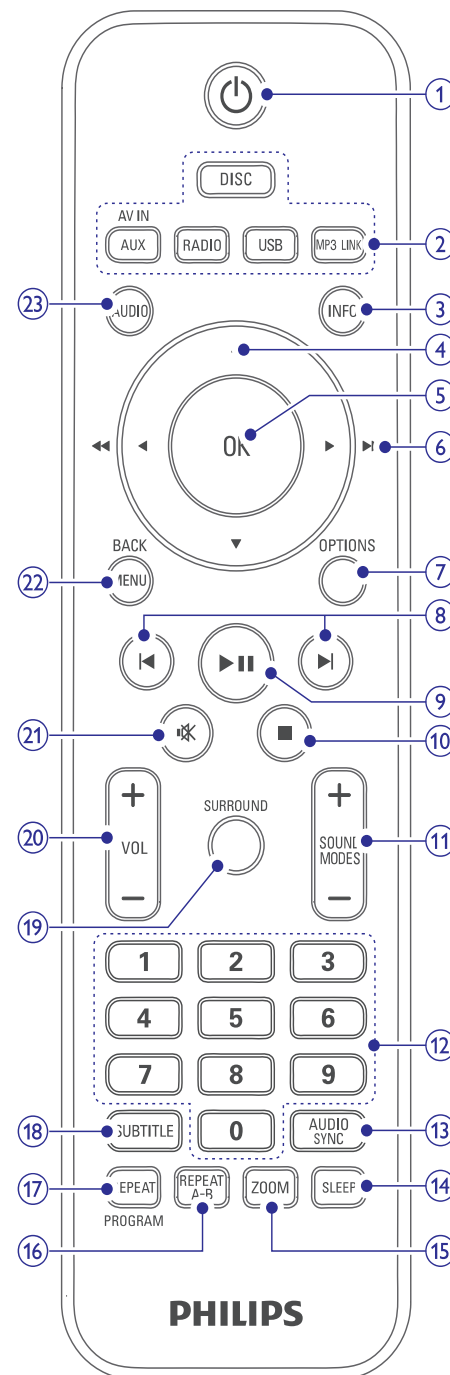
Digitaalsele salvestajale salvestamine

Teil on võimalik salvestada sellest seadmest heli digitaalsele salvestajale.



- Ühendage optiline kaabel (ei kuulu varustusse):
 - seadme **OPTICAL** pesaga
 - digitaalse salvestaja digitaalse sisendpesaga
- Taasesitage heli, mida soovite salvestada.
- Alustage digitaalse salvestajaga salvestamist (vaadake digitaalse salvestaja kasutusjuhendit).

... TEIE DVD KODUKINOSÜSTEEM



Ülevaade kaugjuhtimispuldist

- Seadme sisse või Eco puhkerežiimi lülitamine.
- Allika valimise klahvid**
 - Allika valimine.
- INFO**
 - Video/audio taasesitamisel hetkestaatus või plaadi kohta informatsiooni kuvamine.
 - Piltide taasesitamisel pildifailide pispiltide vaate kuvamine.
- Menüüdes üles/alla navigeerimine.
 - Suurendatud pildi liigutamine üles/alla.
 - Piltide pööramine.
- OK**
 - Sisendi või valiku kinnitamine.
- Menüüdes vasakule/paremale navigeerimine.
 - Loo või plaadi raames otsing.
 - Suurendatud pildi liigutamine vasakule/paremale.
 - Raadiojaamale häälestumine.
- OPTIONS**
 - Süsteemiseadete menüüsse sisenemine või sealt väljumine.
- Eelmise/järgmise pealkirja/peatüki/loo juurde liikumine.
 - Eelnevalt salvestatud raadiojaama valimine.
- Taasesitamise alustamine või ajutine peatamine.

... TEIE DVD KODUKINOSÜSTEEM

10. ■

- Taasesitamise lõpetamine.
- Eelnevalt salvestatud raadiojaama kustutamine.

11. SOUND MODES +/-

- Eelnevalt määratud heliefekti valimine.

12. Numbriklahvid

- Peakirja/peatüki/loo otsene valimine.
- Eelnevalt salvestatud raadiojaama otsene valimine.

13. AUDIO SYNC

- Heli viivituse määramise seadetes sisenemine.

14. SLEEP

- Unetaimeri määramine.

15. ZOOM

- Piltide või video puhul: suurendamine/vähendamine.

16. REPEAT A-B

- Loo/plaadi kindla lõigu kordamine.

17. REPEAT / PROGRAM

- Korduversituse või juhuesituse režiimi valimine või välja lülitamine.
- Lugude programmeerimine.
- DVD taasesitamisel peakirjade/peatükkide programmeerimine.
- Raadiojaamade programmeerimine.

18. SUBTITLE

- DVD või DivX subtiitrite keele valimine.

19. SURROUND

- Dolby Virtual Speakers (DVS) heliefekti aktiveerimine/blokeerimine.

20. VOL +/-

- Helitugevuse kohandamine.

21. ✖

- Heli vaigistamine või taastamine.

22. MENU / BACK

- Eelmisesse menüüsse naasmine.
- Video plaatide puhul: plaadimenüüsse sisenemine või sellest väljumine.
- Video plaatide puhul, millel on taasesitamise kontroll (PBC): PBC sisse/välja lülitamine.

23. AUDIO

- VCD puhul: stereo, mono-left või mono-right kanali valimine.
- DVD/DivX video puhul: helikeele valimine.

8. HELI JA HELIEFEKTIDE KOHANDAMINE

Helitugevuse muutmine

1. Vajutage taasesitamise ajal klahvile **VOL +/-**, et suurendada/vähendada helitaset.

Heliefekti valimine

≡ Märkus

- Te ei saa kasutada erinevaid heliefekte samal ajal.

Heli vaigistamine

1. Vajutage taasesitamise ajal klahvile ✖, et vaigistada / taastada heli.

Eelnevalt salvestatud heliefekti valimine

1. Vajutage taasesitamise ajal korduvalt klahvile **SOUND MODES +/-**, et valida
 - **[CLASSIC]** (klassikaline)
 - **[ROCK]** (märgul)
 - **[Sports]** (mängud)
 - **[Lounge]** (draama)
 - **[Night]** (öö)

Ruumilise heliefekti valimine

DVS (Dolby Virtual Speaker) tehnoloogia loob suurepärase 5.1-kanalilise kuulamiskogemuse ainult kahe kõlari abil. See on ideaalne meelelahutuse lahendus kohtades, kus ruum mitme kõlari jaoks on piiratud.

1. Vajutage taasesitamise ajal klahvile **SURROUND**, et lülitada ruumilise heliefekti funktsioon sisse/välja.

7. FM RAADIOJAAMADE HÄÄLESTAMINE

1. Veenduge, et olete varustuses kaasas oleva FM antenni ühendanud ja täielikult pikendanud.
2. Vajutage klahvile **RADIO**.
3. Vajutage ja hoidke all klahve ◀/▶ (◀◀/▶▶).
4. Kui sagedusenäidik hakkab muutuma, vabastage klavh.
↳ Automaatselt häälestatakse kõige tugevama vastuvõtuiga raadiojaamale.
5. Korrake samme 3-4, et häälestada rohkem jaamu.

Selleks, et häälestada nõrga signaaliga raadiojaamu:

Vajutage korduvalt klahvile ◀/▶ (◀◀/▶▶), kuni leiate optimaalse vastuvõtusageduse.

Raadiojaamade automaatne programmeerimine



Märkus

- Teil on võimalik programmeerida maksimaalselt 20 raadiojaama.

1. Vajutage klahvile ◀/▶, et valida raadiojaama number ja alustada programmeerimist.
2. Vajutage ja hoidke 2 sekundit all **REPEAT/PROGRAM** klahvi, et programmeerimine automaatselt aktiveerida.
↳ Korraaks kuvatakse **[AUTO]** (automaatne).
↳ Kõik saadaval olevad jaamad programmeeritakse laineala vastuvõtusignaali tugevuse järgi.
↳ Viimasena programmeeritud raadiojaama hakatakse automaatselt üle kandma.

Raadiojaamade manuaalne programmeerimine



Märkus

- Teil on võimalik programmeerida maksimaalselt 20 raadiojaama.

1. Häälestuge raadiojaamale.
2. Vajutage klahvile **REPEAT/PROGRAM**, et aktiveerida programmeerimine.
3. Vajutage klahvile ◀/▶, et määrata raadiojaamale number ühest kahekümneni, seejärel vajutage klahvile **REPEAT/PROGRAM**, et valikut kinnitada.
↳ Kuvatakse salvestatud raadiojaama number ja sagedus.
4. Korrake eelnevaid samme, et programmeerida ka teisi raadiojaamu.



Märkus

- Raadiojaamade üle kirjutamiseks salvestage teine raadiojaam vana raadiojaama asemele.

Eelnevalt salvestatud raadiojaamale häälestamine

1. Vajutage klahvile ◀/▶, et valida eelnevalt salvestatud raadiojaama number.

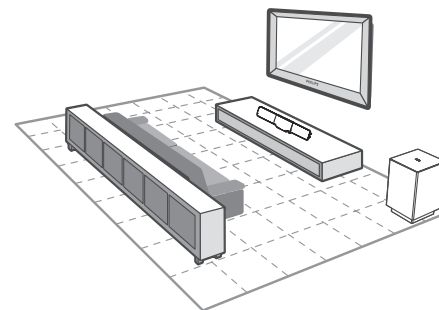


Nõuanne

- Te saate kasutada ka numbriklahve, et valida raadiojaam otse.

3. ÜHENDAMINE

Seadme paigaldamine



1. Asetage seade televiisori lähedusse.
2. Asetage kõlarid kõrvade kõrgusele ja paralleelselt kuulamispiirkonnaga.
3. Asetage subwoofer ruumi nurka või vähemalt meeter eemale televiisorist.

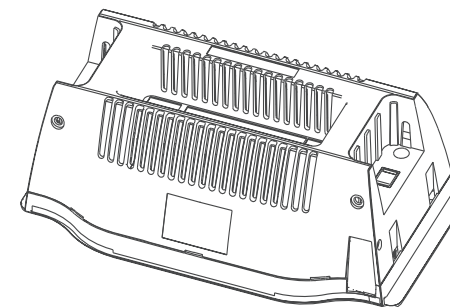


Märkus

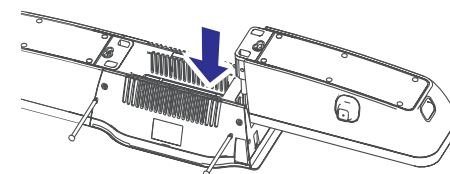
- Magnetilise interferentsi või soovimatu müra vältimiseks ärge asetage seadet ja kõlareid teiste kiirgavate seadmete lähedale.
- Ärge kunagi paigaldage seadet kinnisesse kappi.
- Paigaldage seade seinakontakti lähedale, kus voolujuhtmele on kerge ligi pääseda.

Kõlarite kinnitamine põhiseadme külge

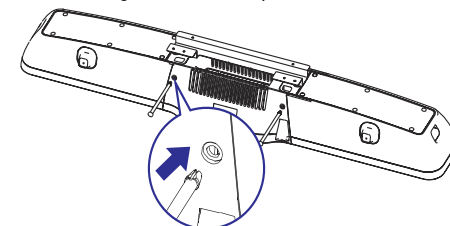
1. Asetage peaseade pehmele ja tasasele pinnale.
 - Veenduge, et tagumine osa on suunatud üles.



2. Kinnitage vasak kõlar peaseadme vasaku küljega.



3. Korrake sammu 2, et kinnitada parem kõlar.
4. Sisestage kaasasolevad poldid aukudesse.



... ÜHENDAMINE

Televisori ühendamine

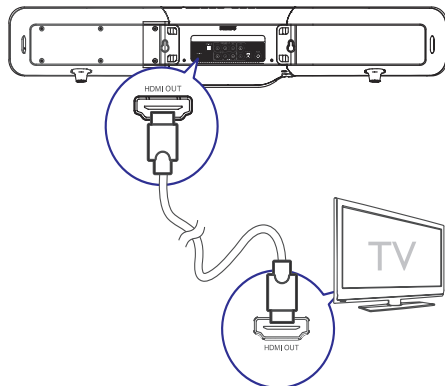
Videokaablite ühendamine

Selle ühenduse abil saate vaadata videot seadmest televiisori ekraanil.

Teil on võimalik valida parim videoühendus, mida Teie televiisor toetab.

- Valik 1: Ühendamine HDMI kaudu (HDMI, DVI või HDCP toega televiisori puhul).
- Valik 2: Ühendamine SCART kaudu (standard TV puhul).
- Valik 3: Ühendamine komponent video kaudu (standard TV või progressiivse skaneerimisega TV puhul).
- Valik 4: Ühendamine komposiit video (CVBS) kaudu (standard TV puhul).

Valik 1: Ühendamine HDMI kaudu



Ühendage HDMI (High Definition Multimedia Interface), DVI (Digital Visual Interface) või HDCP (High-bandwidth Digital Contents Protection) toega televiisor HDMI ühenduse kaudu, et saavutada parim pildikvaliteet. See ühendus kannab üle nii video kui ka audio signaale. Selle ühenduse kaudu saate vaadata DVD plaate, mis sisaldavad HD (High-Definition - kõrgkvaliteet) andmeid.

Märkus

- Mõned televiisorid ei toeta HDMI audio ülekannet.
- See ühendus võimaldab parimat video kvaliteeti.

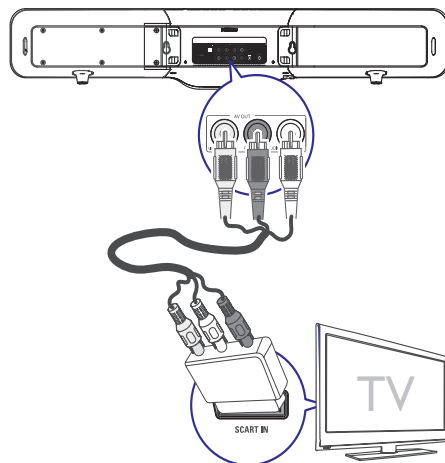
1. Ühendage HDMI kaabel (ei kuulu varustusse):

- seadme "HDMI" pesaga.
- televiisori HDMI sisendpesaga.

Märkus

- See seade on HDMI CEC toega. See võimaldab ühendatud televiisoril/seadmel juhtida teineteist HDMI ühenduse kaudu.
- Kui Teie televiisoril on ainult DVI ühendus, kasutage ühendamiseks HDMI/DVI adapterit. Lisa audio ühendus on vajalik, et ühendus täielik oleks.

Valik 2: Ühendamine SCART kaudu



1. Ühendage AV kaabli (punane/valge/kollane) üks ots scart adapteri AV sisendpesadega.
2. Ühendage teine ots seadme **AV OUT (VIDEO OUT AUDIO R/L)** pesadega ja seejärel ühendage SCART adapter televiisoriga.

... SEADETE KOHANDAMINE

[DivX Subtitle] (DivX subtiitrid)

Valige tähemärkide süsteem, mis toetab Teie DivX subtiitrid.

[Standard]	Inglise, Iiri, Taani, Eesti, Soome, Prantsuse, Saksa, Itaalia, Portugali, Luksemburgi, Norra (Bokmol ja Nynorsk), Hispaania, Rootsi, Türgi
[Central Europe] (Kesk-Euroopa)	Poola, Tšehhi, Slovaki, Albaania, Ungari, Sloveenia, Horvaatia, Serbia (ladina tähed), Rumeenia
[Cyrillic] (kirillitsa)	Valgevene, Bulgaaria, Ukraina, Makedoonia, Vene, Serbia
[Greek] (Kreeka)	Kreeka
[Hebrew]	Heebrea

Märkus

- Veenduge, et subtiitrite failil on täpselt sama nimi kui filmifailil. Näiteks, kui filmifaili nimi on "Movie.avi", siis peate subtiitrite failinimeks panema "Movie.sub" või "Movie.srt".

[Version Info] (Versiooni info)

Seadme tarkvara versiooni info kuvamine.

Nõuanne

- See informatsioon on vajalik, kui Te soovite leida uusimat tarkvara versiooni, mis on Philipsi kodulehel saadaval, laadida seda alla ja installida seadmesse.

[Default] (Vaikimisi seaded)

Taastab kõik tehase poolt määratud seaded, välja arvatud **[Disc Lock]** (plaatide lukustamine), **[Password]** (salasõna) ja **[Parental]** (lapsevanemalukkk) seaded.

... SEADETE KOHANDAMINE

Eelistuste seaded

[Preference Page] (eelistuste seaded) lehelt saate seadistada järgnevaid valikuid:

[Audio] (heli)

Plaadi taasesitamisel eelistatud helikeele määramine.

[Subtitle] (subtiitrid)

Plaadi taasesitamisel eelistatud subtiitrite keele määramine.

[Disc Menu] (plaadimenüü)

Plaadi taasesitamisel eelistatud plaadimenüü keele määramine.

Märkus

- Kui Teie valitud keel ei ole plaadil saadaval, kasutatakse vaikimisi plaadi enda keelt.
- Mõne plaadi puhul saab subtiitrite/audio keelt muuta ainult plaadimenüüs.
- Selleks, et valida keeli, mis ei ole menüüs kirjas, valige [Others] (teised). Seejärel kontrollige kasutusjuhendi taga olevat keelte koodide nimekirja ja sisestage vastav 4-kohaline keele kood.

[Parental] (lapsevanemaluk)

Keelake juurdepääs plaatidele, mis ei ole lastele sobilikud. Sellist tüüpi plaate tuleb salvestada reitinguga.

- Vajutage **OK**.
- Valige reitingu tase ja vajutage **OK**.
- Sisestage numbriklahvidega salasõna.

Märkus

- Reitinguga plaadid, millel on kõrgem tase kui [Parental] menüüs Teie poolt määratud tase, vajavad salasõna, et neid taasesitada.
- Reitingud sõltuvad riikidest. Selleks, et võimaldada kõikide plaatide taasesitamist, valige "8".
- Mõnele plaadile on reiting märgitud kaanele, aga need pole salvestatud reitinguga. See funktsioon ei avalda neile mingi mõju.

Nõuanne

- Teil on võimalik määrata või muuta salasõna (vaadake **[Preference Setup] > [Password]**).

[PBC]

PBC (taasesitamise kontroll) funktsiooniga VCD/SVCD plaatide sisumenüü sisse ja välja lülitamine.

- [On]** (sees) - kui sisestate plaadisaitlisse plaadi, kuvatakse peamenüü.
- [Off]** (väljas) - menüüd välditakse ja taasesitamist alustatakse esimesest pealkirjast.

[MP3/JPEG Nav]

Kausta kuvamine või kõikide failide kuvamine.

- [With Menu]** (koos menüüga) - MP3/WMA failide kaustade kuvamine.
- [Without Menu]** (ilma menüüta) - kõikide failide kuvamine.

[Password] (salasõna)

Lukustatud plaatidele salasõna määramine või muutmine ja lukustatud plaatide taasesitamine.

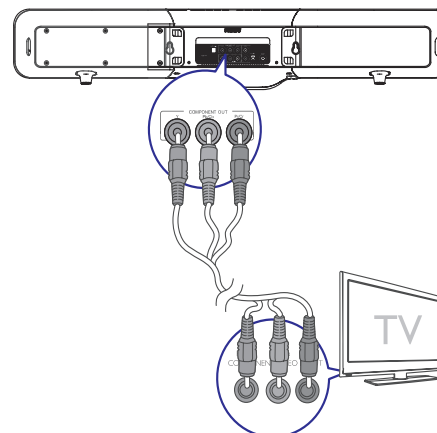
- Sisestage numbriklahvide abil "0000" või viimasena määratud salasõna **[Old Password]** (vana salasõna) lahtrisse.
- Sisestage uus salasõna **[New Password]** (uus salasõna) lahtrisse.
- Sisestage uus salasõna uuesti **[Confirm PWD]** (salasõna kinnitamine) lahtrisse.
- Vajutage klahvile **OK**, et väljuda menüüst.

Märkus

- Kui Te unustate salasõna, sisestage "0000" enne kui määrate uue salasõna.

... ÜHENDAMINE

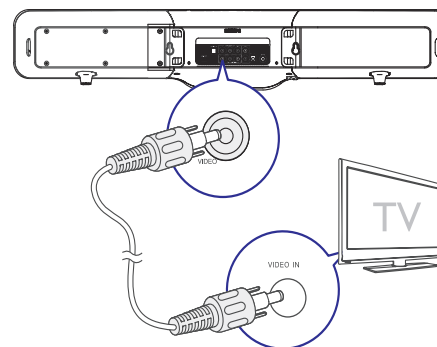
Valik 3: Ühendamine komponent video kaudu



Ühendage progressiivse skaneerimisega televiisor kõrgema kvaliteediga video saamiseks komponent video ühenduse kaudu.

- Ühendage komponent video kaablid (punane/sinine/roheline - ei kuulu varustusse):
 - seadme **COMPONENT VIDEO OUT (Pr/Cr Pb/Cb Y)** pesadega.
 - televiisori komponent sisendpesadega.

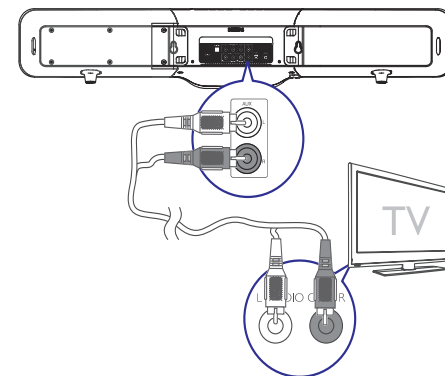
Valik 4: Ühendamine komposiit video kaudu video



- Ühendage varustuses oleva AV kaabli kollased otsad:

- seadme **VIDEO OUT** pesaga.
- televiisori video sisendpesaga.

Audiokaablite ühendamine

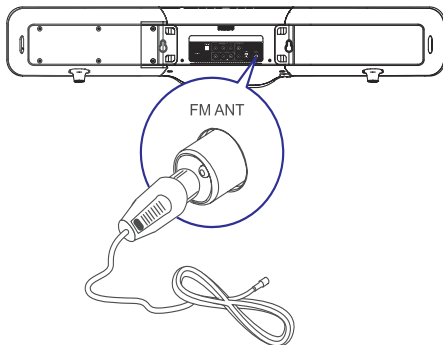


- Selleks, et taasesitada heli televiisorist selle seadme kaudu, ühendage helikaablid (punane/valge - ei kuulu varustusse):
 - seadme **AUX L/R** pesadega.
 - televiisori audio väljundpesadega.

FM antenni ühendamine

Nõuanne

- See seade ei toeta MW raadiosignaali vastuvõttu.



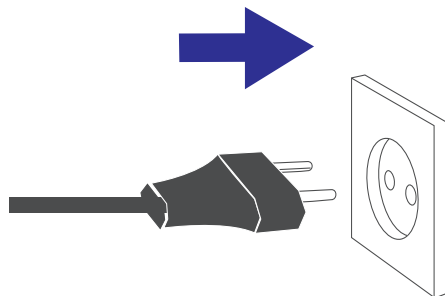
1. Ühendage kaasasolev FM antenn seadme **FM ANT** pesaga.

Vooluvõrku ühendamine

! Hoiatus

- Oht toodet kahjustada. Veenduge, et vooluvõrgu pinget ühtsusega, mis on märgitud seadme taha või alla.
- Oht saada elektrolööki! Kui Te eemaldate süsteemi vooluvõrgust, tõmmake alati pistikust. Ärge kunagi tõmmake juhtmet.
- Enne, kui ühendate seadme vooluvõrku, veenduge, et olete teinud kõik vajalikud ühendused.

1. Ühendage peaseadme voolujuhe seinakontaktiga.



2. Ühendage digitaalse juhtmeta subwooferi voolujuhe seinakontaktiga.

Audio seaded

[Audio Setup Page] (heliseaded) lehel saate seadistada järgnevaid valikuid:

[HDMI Audio]

Kui Te olete ühendanud selle seadme ja televiisori HDMI kaabli kaudu, valige heliväljundi seadistus selle ühenduse jaoks.

- **[On]** (sees) - heliväljundit toodetakse nii Teie televiisori kui ka selle seadme kaudu. Kui plaadi heliformaati ei toetata, siis muudetakse see kahekanaliseks heliks (Linear-PCM).
- **[Off]** (väljas) - Televiisori heli blokeerimine. Heli toodetakse ainult selle seadme kaudu.

[Night Mode] (Öörežiim)

Muudab valjud helid pehmemaks ja pehmed helid tugevamaks, nii saate vaadata DVD filme väiksel helitugevusel ilma teisi häirimata.

- **[Off]** (väljas) - nautige ruumilist heli täies ulatuses.
- **[On]** (sees) - nautige öösel vaikset vaatamist (ainult DVD puhul).

Video seaded

[Video Setup Page] (video seaded) lehel saate seadistada järgnevaid valikuid:

[TV Type] (TV tüüp)

Seda seadistust on vaja siis muuta, kui videopilt ei paista korrektne. Vaikimisi on see seadistus Teie riigile kõige tavalisem seadistus.

- **[PAL]** - PAL värvisüsteemiga televiisorite jaoks.
- **[NTSC]** - NTSC värvisüsteemiga televiisorite jaoks.
- **[Multi]** - televiisorite jaoks, mis on ühilduvad nii PAL kui ka NTSC süsteemiga.

[TV Display] (TV ekraan)

TV formaat määrab ekraani laiuse ja kõrguse suhte vastavalt ühendatud televiisori tüübile.



4:3 Pan Scan (PS) 4:3 Letter Box (LB) 16:9 (Wide Screen)

- **[4:3 Pan Scan]** - 4:3 ekraaniga televiisori jaoks: täiskõrguses pilt, millel on piiratud ääred.
- **[4:3 Letter Box]** - 4:3 ekraaniga televiisori jaoks: laiekraan pilt, millel on mustad ribad ekraani üla- ja alaosas.
- **[16:9 Wide Screen]** - Laiekraan televiisori jaoks: laiuse ja kõrguse suhe on 16:9.

[Progressive] (Progressiivne skaneerimine)

Progressiivse skaneerimise sisse või välja lülitamine.

[Picture Settings] (Pildiseaded)

Eelnevalt salvestatud pildi värviseadete valimine või oma personaalse seadistuse loomine.

- **[Standard]** - originaal värviseadistus.
- **[Bright]** (hele) - heledad värviseaded.
- **[Soft]** (pehme) - soojad värviseaded.
- **[Personal]** (personaalne) - oma värviseadete loomine. Kohandage heleduse taset, kontrastsust, teravust/toone ja värviküllastust.

[Closed Caption] (Alasubtiitrid)

Ekraani alasubtiitrite sisse ja välja lülitamine.

- **[On]** (sees) - heliefektide kuvamine subtiitrites. Rakendatav ainult plaatide puhul, millel on Closed Caption funktsioon saadaval, ja kui televiisor seda toetab.
- **[Off]** (väljas) - alasubtiitrite välja lülitamine.

6. SEADETE KOHANDAMINE

1. Vajutage klahvile **OPTIONS** (valikud).
2. Valige seadistamise lehekülg.
3. Tehke oma valik ja vajutage seejärel klahvile ►.
4. Valige seadistus ja vajutage **OK**.
 - Eelmisses menüüsse naasmiseks vajutage klahvile ◀.
 - Menüüst väljumiseks vajutage klahvile **OPTIONS**.

Üldised seaded

[General setup] [General Setup Page] (üldised eaded) lehel saate seadistada järgnevaid valikuid:

[Disc Lock] (plaadi lukustamine)

Kindlatele plaatidele taasesitamise piirangute määramine. Enne kui alustate, sisestage plaat plaadisähtlisse (maksimaalselt saab lukustada 40 plaati).

- **[Lock]** (lukustamine) - Konkreetsele plaadile juurdepääsu keelamine. Te peate sisestama salasõna, et lukustada plaat lahti ja taasesitada plaati.
- **[Unlock]** (lukust avamine) - Kõikide plaatide taasesitamine.



Nõuanne

- Salasõna määramiseks või muutmiseks valige **[Preference Setup] > [Password]** (salasõna).

[OSD Language] (ekraanimenüü)

Valige eelistatud ekraanimenüü.

See seade toetab Philips EasyLink funktsiooni, mis kasutab HDMI CEC (Consumer Electronic Control) protokoll. EasyLink toega seadmeid, mis on HDMI kaudu ühendatud, saab juhtida ühe kaugjuhtimispuldiga.



Märkus

- Philips ei garanteeri 100%-list toimimist kõikide HDMI CEC seadmetega.

[EasyLink]

- **[Auto Wakeup TV]** (televisori automaatne "äratamine") - ühe puutega taasesitamise funktsiooni sisse või välja lülitamine.
- **[System Standby]** (süsteemi puhkerežiimi lülitamine) - ühe puutega puhkerežiimi lülitamise funktsiooni sisse või välja lülitamine.
- **[System Audio Control]** (süsteemi helikontroll) - ühe puutega audio taasesitamise funktsiooni sisse või välja lülitamine.

[Display Dim] (Ekraani tumendamine)

Ekraani heledustaseme kohandamise sisse või välja lülitamine.

[Screen Saver] (Ekraanisäästja)

Ekraanisäästja kaitseb televisori ekraani pikaajalise staatilise pildi mõju eest.

- **[On]** (sees) - Ekraanisäästja aktiveerimine.
- **[Off]** (väljas) - Ekraanisäästja deaktiveerimine.

[Sleep Timer] (Unetaimer)

Lülitab seadme automaatselt määratud ajal puhkerežiimi.

- **[15 mins]**, [30 mins], [45 mins], [60 mins] - minutite määramine, peale mida seade lülitatakse puhkerežiimi.
- **[Off]** (väljas) - unetaimeri välja lülitamine.

[DivX(R) VOD Code] (DivX(R) VOD kood)

DivX® registreerimise koodi kuvamine.



Nõuanne

- Sisestage see DivX registreerimise kood, kui Te laenutate või ostate video internetiaadressilt www.divx.com/vod. DivX videosid, mis on laenutatud või ostetud DivX VOD (Video On Demand) teenuse kaudu, saab taasesitada ainult seadmega, millele need on registreeritud.

4. ALUSTAMINE



Hoiatus

- Seadme käsitlemine teisiti, kui siin ette nähtud, võib põhjustada ohtlikku kiirgust või teisi ohtlikke käitlusi.

Järgige alati selles peatükis olevaid juhendeid järjekorras.

Kui Te võtate Philipsiga ühendust, küsitakse Teilt seadme mudeli ja seerianumbrit. Mudeli number ja seerianumber on seadme taga. Kirjutage need numbrid siia:

Mudeli number: _____

Seerianumber: _____

Kaugjuhtimispuldi ettevalmistamine



Hoiatus

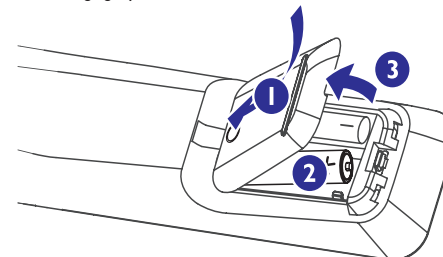
- Plahvatusoht! Hoidke patareid eemal kuumusest, päikesekiirgusest või tulest. Ärge kunagi visake patareid tulle.
- Oht vähendada patarei eluiga. Ärge kunagi kasutage erinevast brändist või erinevat tüüpi patareid korraga.
- Oht toodet kahjustada! Kui Te ei kasuta kaugjuhtimispuldi pikema perioodi jooksul, eemaldage patareid.



Märkus

- Perkloraat materjal - vajab spetsiaalset käsitlemist. Vaadake aadressi www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

1. Avage patarei sahtel.
2. Sisestage 2 R03 või AAA patareid õige polaarsusega (+/-) nagu näidatud.
3. Sulgege patarei sahtel.



Sisse lülitamine

1. Vajutage klahvile ◻.
- ↳ Seade lülitub viimasena valitud allikale.
2. Oodake, kuni seadistatakse automaatselt juhtmeta ühendus peaseadme ja subwooferi vahel.
- ↳ **[PAIRING]** (ühenduse loomine) vilgub.
- ↳ Kui ühendus on edukalt loodud, kuvatakse **[PAIR OK]** (ühendamine õnnestunud) ja süttib subwooferi sinine tuluks.
- ↳ Kui ühendamine nurjub, kuvatakse **[PAIR FAIL]** (ühendamine nurjunud) ja süttib subwooferi roheline tuluks.
- ↳ Kui juhtmeta ühendamine nurjub, tehke seadistus manuaalselt.

Võrguta ühenduse manuaalne loomine

1. Vajutage ja hoidke Eco puhkerežiimis 3 sekundit all peaseadme ►|| klahvi.
- ↳ **[PAIRING]** (ühenduse loomine) vilgub.
2. Vajutage ja hoidke subwooferil 3 sekundit all **PAIR** klahvi.
- ↳ Subwooferi sinine ja roheline indikaator vilguvad vaheldumisi.
- ↳ Kui ühendus on edukalt loodud, kuvatakse **[PAIR OK]** (ühendamine õnnestunud) ja süttib subwooferi sinine tuluks.
3. Lülitage peaseade uuesti sisse.



Märkus

- Kui juhtmeta ühenduse loomine nurjub uuesti, kontrollige, kas esineb konflikte või interferentsi (näiteks interferents elektroonilistest seadmetest) Teie asukoha ümber. Kui Te olete eemaldanud konflikti või interferentsi, korraldage uuesti ühendust.

Õige vaatamiskanal leidmine

1. Vajutage klahvile **⏻**, et lülitada seade sisse.
2. Vajutage klahvile **DISC**, et lülituda plaadirežiimi.
3. Lülitage televiisor sisse ja lülitage õigele video sisendkanalile ühel järgneval viisil:
 - Valige televiisori madalaim kanal, seejärel vajutage kanalinumbrile vähendamise klahvile, kuni näete Philipsi ekraanipilti.
 - Vajutage korduvalt televiisori kaugjuhtimispuldil allika valimise klahvile.



Nõuanne

- Video sisendkanal on madalaima ja kõrgeima kanali vahel ja seda kutsutakse nimega FRONT, A/V IN, VIDEO, HDMI jne. Vaadake oma televiisori kasutusjuhendit, et valida õige sisendkanal.

Õige TV süsteemi valimine

Seda seadistust on vaja siis muuta, kui videopilt ei paista korrektne. Vaikimisi on see seadistus Teie riigile kõige tavalisem seadistus.

1. Vajutage klahvile **OPTIONS** (valikud).
2. Valige **[Video Setup]** (videoseaded).
3. Valige **[TV Type]** (TV tüüp) ja seejärel vajutage klahvile **▶**.
4. Valige seadistus ja vajutage seejärel klahvile **OK**.
 - **[PAL]** – PAL värvisüsteemiga televiisorite jaoks.
 - **[NTSC]** – NTSC värvisüsteemiga televiisorite jaoks.
 - **[Multi]** – televiisorite jaoks, mis on ühilduvad nii PAL kui ka NTSC süsteemiga.
5. Vajutage klahvile **OPTIONS**, et väljuda menüüst.

Ekraanimenüü keele valimine

1. Vajutage klahvile **OPTIONS** (valikud).
2. Valige **[General Setup]** (üldised seaded).
3. Valige **[OSD Language]** (ekraanimenüü keel) ja vajutage seejärel klahvile **▶**.
4. Tehke oma valik ja vajutage seejärel klahvile

OK.

5. Menüüst väljumiseks vajutage klahvile **OPTIONS**.

Progressiivse skaneerimise sisse lülitamine

Progressiivne skaneerimine kuvab kaks korda rohkem kaadreid sekundis kui ülearea skaneerimine (tavaline televiisorite süsteem). Peaaegu topelt ridade arvuga progressiivne skaneerimine pakub kõrgemat resolutsiooni ka kvaliteeti.

Enne, kui lülitate selle funktsiooni sisse, veenduge, et:

- Teie televiisor toetab progressiivse skaneerimise signaali.
- Olete selle seadme ühendanud televiisoriga komponent video ühenduse kaudu.

1. Lülitage televiisor sisse.
2. Veenduge, et progressiivne skaneerimine on välja lülitatud (vaadake televiisori kasutusjuhendit).
3. Lülitage televiisor õigele vaatamiskanalile.
4. Vajutage klahvile **DISC**.
5. Vajutage klahvile **OPTIONS**.
6. Vajutage klahvile **▲ / ▼**, et menüüst valida **[Video Setup]** (videoseaded), seejärel vajutage klahvile **▶**.
7. Valige **[Component Video]** > **[YUV]**, seejärel vajutage **OK**.
8. Valige **[Progressive]** > **[On]** (sees) ja seejärel vajutage **OK**.
 - ↳ Kuvatakse hoiatussõnum.
9. Jätkamiseks valige **[OK]** ja seejärel vajutage **OK**.
 - ↳ Progressiivse skaneerimise seadistamine on lõppenud.



Märkus

- Kui kuvatakse tühi/müraga pilt, oodake 15 sekundit, et automaatselt pilti parandada, või lülitage progressiivne skaneerimine välja.

10. Lülitage televiisori progressiivne skaneerimise režiim sisse.

Audio kanali muutmine



Märkus

- See funktsioon on saadaval ainult VCD/DivX plaadi taasesitamise ajal.

1. Vajutage taasesitamise ajal korduvalt klahvile **AUDIO**, et valida audio kanal, mis on plaadil saadaval:
 - Mono Left
 - Mono Right
 - Mix-Mono
 - Stereo

Piltide vaatamise valikud

Piltide slaidiesitluse alustamine

1. Vajutage taasesitamise ajal klahvile **INFO**.
 - ↳ Kuvatakse 12 pildi pispildid.
2. Valige fail ja vajutage seejärel klahvile **▶II**, et alustada slaidiesitluse taasesitamist.
 - Eelmise või järgmise ekraanipildi juurde liikumiseks vajutage klahvile **◀ / ▶I**.
 - Pildi valimiseks vajutage kursorinuppe.
 - Ainult valitud pildi kuvamiseks vajutage klahvile **OK**.

Pildi pööramine

1. Vajutage taasesitamise ajal klahvile **▲ / ▼**, et pöörata pilti vastupäeva/päripäeva.

Muusikalise slaidiesitluse alustamine

Teil on võimalik taasesitada MP3/WMA muusikafaile ja JPEG fotofaile samaaegselt, et luua muusikaline slaidiesitus. MP3/WMA ja JPEG failid peavad olema salvestatud samale plaadile või USB seadmele.

1. Taasesitage MP3/WMA muusikat.
2. Navigeerige piltide kaustas/albumis ja vajutage klahvile **▶II**, et alustada slaidiesitlust.
 - ↳ Slaidiesitus algab ja jätkub kuni pildikausta või albumi lõpuni.
 - ↳ Heli taasesitatakse kuni plaadi lõpuni.
 - ↳ Menüüsse naasmiseks vajutage klahvile **MENU/BACK**.
3. Slaidiesitluse lõpetamiseks vajutage klahvile **■**.
4. Muusika taasesitamise lõpetamiseks vajutage uuesti klahvile **■**.

Eelnevalt salvestatud heliefekti valimine

1. Vajutage taasesitamise ajal korduvalt klahvile **SOUND MODES +/-**, et valida:
 - **[CLASSIC]** (Kontsert)
 - **[ROCK]** (Märul)
 - **[Sports]** (Mängud)
 - **[Lounge]** (Draama)
 - **[Night]** (Öö)

... TAASESITAMINE

- Peamenüüsse naasmiseks vajutage klahvile **▲**, kuni eelmine kaust on valitud ja vajutage seejärel klahvile **OK**.
- Taasesitamise lõpetamiseks vajutage klahvile **■**.
- Taasesitamise ajutiseks peatamiseks või jätkamiseks vajutage klahvile **▶▶**.
- Eelmise/järgmise faili juurde liikumiseks vajutage klahvile **◀/▶**.

Taasesitamise juhtimine

Korduvesituse/juhuesituse režiimi valikute valimine

1. Vajutage taasesitamise ajal korduvalt klahvile **REPEAT/PROGRAM**, et valida korduvesituse (repeat) või juhuesituse (shuffle) režiim.
 - Normaalse taasesitamise taastamiseks vajutage korduvalt klahvile **REPEAT/PROGRAM**, kuni kuvatakse **[Repeat Off]** (korduvesitus välja lülitatud).

Lõigu A-B kordamine (DVD/VCD/CD/MP3/WMA)

1. Vajutage muusika või video taasesitamise ajal klahvile **REPEAT A-B**, et märkida lõigu alguspunkt.
2. Vajutage lõpp-punkti klahvile **REPEAT A-B**.
 - ↳ Valitud lõiku hakatakse korduvalt taasesitada.
 - Korduvesituse katkestamiseks vajutage uuesti klahvile **REPEAT A-B**.

Märkus

- Lõiku A ja B saab määrata ainult ühe loo/pealkirja raames.

Kiire edasi/tagasi otsing

1. Vajutage taasesitamise ajal korduvalt klahvile **▶/▶▶** (**◀◀/▶▶**), et valida otsingu kiirus.
 - Normaalse taasesitamise kiiruse taastamiseks vajutage klahvile **▶▶**.

Video taasesitamise jätkamine viimasena katkestatud kohast

Märkus

- See funktsioon on saadaval ainult video taasesitamise ajal.

1. Vajutage stopp-positsioonis (kui plaat ei ole veel eemaldatud) klahvile **OK**.

Režiimi katkestamiseks ja taasesitamise täielikuks peatamiseks:

1. Vajutage stopp-positsioonis klahvile **■**.

Taasesitamise valikud

Taasesitamise informatsiooni kuvamine

1. Vajutage taasesitamise ajal korduvalt klahvile **INFO**, kuni kuvatakse informatsioon taasesitamise kohta.

Programm

Märkus

- See funktsioon on saadaval ainult pildiplaadi puhul.

1. Vajutage stopp-positsioonis klahvile **REPEAT/PROGRAM**, et sisendada programmeerimise menüüsse.
2. Sisestage lood/peatükid, mida soovite lisada programmi.
3. Korra sammu 2, kuni programm on valmis.
4. Valige **[Start]** ja seejärel vajutage klahvile **▶▶**, et taasesitada programmi.

Pildi suurendamine/ suurenduse vähendamine

1. Vajutage video/piltide taasesitamise ajal korduvalt klahvile **ZOOM**, et pilti suurendada ja suurendust vähendada.
 - Kui pilt on suurendatud, saate klahvide **◀/▶/▲/▼** abil liikuda pildil.

... ALUSTAMINE

Progressiivse skaneerimise manuaalne välja lülitamine

1. Lülitage televiisori progressiivne skaneerimine välja.
2. Vajutage klahvile **OPTIONS**.
3. Vajutage klahvile **▲/▼**, et valida menüüst **[Video Setup]** (videoseaded) ja seejärel vajutage klahvile **▶**.
4. Valige **[Progressive] > [Off]** (väljas) ja seejärel vajutage **OK**.
5. Menüüst väljumiseks vajutage klahvile **OPTIONS**.

Easylink funktsiooni kasutamine

See seade toetab Philips Easylink funktsiooni, mis kasutab HDMI CEC (Consumer Electronic Control) protokoll. EasyLink toega seadmeid, mis on HDMI kaudu ühendatud, saab juhtida ühe kaugjuhtimispuldiga.

Märkus

- Philips ei garanteeri 100%-list toimimist kõikide HDMI CEC seadmetega.

1. Lülitage televiisori või teiste ühendatud seadmete HDMI CEC toimingud sisse. Vaadake lisainformatsiooni saamiseks televiisori/seadmete kasutusjuhendit.
2. Nüüd saate nautida järgnevaid Philipsi EasyLink funktsioone.

Ühe puutega taasesitamine [Auto Wakeup TV]

Kui Te vajutate klahvile **▶▶**, "ärkab" seade puhkerežiimist ja alustab plaadi taasesitamist (kui video plaat on sisestatud plaadisahtlisse). Samal ajal lülitatakse Teie televiisor sisse ja see lülitub õigele vaatamiskanalile.

Ühe puutega välja lülitamine [System Standby]

Kui Te ühendate selle seadmega teisi seadmeid, millel on puhkerežiimi funktsioon, saate selle seadme kaugjuhtimispulti kasutada, et lülitada see seade ja kõik ühendatud HDMI seadmed puhkerežiimi. Teil on võimalik kasutada ka ükskõik millise teise ühendatud seadme kaugjuhtimispulti, et kasutada ühe puutega puhkerežiimi lülitamise funktsiooni.

Ühe puutega audio taasesitamine [System Audio Control]

Kui Te ühendate selle seadme HDMI CEC toega seadmetega, on võimalik automaatselt taasesitada audiot teistest ühendatud seadmetest.

5. TAASESITAMINE

Märkus

- Taasesitamine võib mõne plaadi-/failitüübi puhul erineda.

Plaadide taasesitamine

Märkus

- Ärge kunagi vaadake otse seadme laserkiirt.
- Oht seadet kahjustada! Ärge kunagi taasesitage plaate, millel on lisatarvikud (näiteks plaati stabiliseerivad rõngad või puhastusplaadid).
- Ärge kunagi asetage teisi objekte kui plaadid plaadisahtlisse.

- Vajutage klahvile **DISC**, et valida allikaks DISC.
- Vajutage peaseadmel klahvile **▲**, et avada plaadisahtel.
- Asetage plaat plaadisahtlisse ja vajutage klahvile **▶▶**.
 - Veenduge, et plaadi etikett on suunaga üles.
- Taasesitamine algab automaatselt.
 - Taasesitamise lõpetamiseks vajutage klahvile **■**.
 - Taasesitamise ajutiseks peatamiseks või jätkamiseks vajutage klahvile **▶▶**.
 - Eelmise/järgmise pealkirja/peatüki/loo juurde liikumiseks vajutage klahvile **◀** / **▶**.

Kui taasesitamine ei alga automaatselt:

- Valige pealkiri/peatükk/lugu ja vajutage seejärel klahvile **▶▶**.

Nõuanne

- Selleks, et taasesitada lukustatud DVD plaati, sisestage 4-numbiline lapsevanemakontrolli salasõna.

Plaadimenüü kasutamine

Kui Te sisestate DVD/(S)VCD plaadi, kuvatakse televiisori ekraanile menüü.

Selleks, et liikuda taasesitamise ajal menüüsse:

- Vajutage klahvile MENU/BACK.

Märkus

- Selleks, et näha VCD plaadi menüüd, peate plaadi PlayBack Control (PBC) funktsiooni sisse lülitama.

Helikeele valimine

Teil on võimalik valida DVD, DivX video või VCD helikeel.

- Vajutage plaadi taasesitamise ajal klahvile **AUDIO**.
 - Ilmub keelevalik: Kui valitud audiokanal ei ole saadaval, kasutatakse plaadi vaikimisi audio kanalit.

Märkus

- Mõne DVD puhul saab keelt muuta ainult plaadimenüüs. Vajutage klahvile **MENU/BACK**, et siseneda menüüsse.

Subtiitrite keele valimine

Teil on võimalik valida DVD või DivX® Ultra plaatide subtiitrite keelt.

- Vajutage taasesitamise ajal klahvile **SUBTITLE**.

Märkus

- Mõne DVD puhul saab keelt muuta ainult plaadimenüüs. Vajutage klahvile **MENU/BACK**, et siseneda menüüsse.

Heliväljundi sünkroniseerimine videoga

Kui video taasesitamine on aeglasem kui heliväljund (heli ei kattu pildiga), on võimalik viivitada heliväljundit, et see kattuks videoga.

- Vajutage ja hoidke all klahvi **AUDIO SYNC**, kuni kuvatakse "AUDIO SYNC XXX".
 - "XXX" märgib viivitatud aega.
- Vajutage viie sekundi sees klahvile **VOL +/-**, et määrata heliväljundi viivitusae.

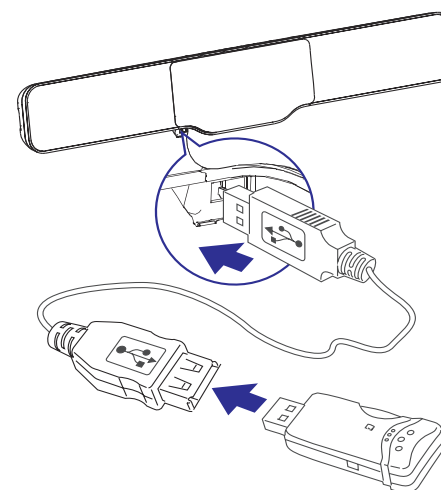
... TAASESITAMINE

Taasesitamine USB seadmelt

Märkus

- Veenduge, et USB seade sisaldab toetatud muusika-, pildi- või videofailiformaate, et neid saaks taasesitada.

- Ühendage varustuses olev USB pikenduskaabel:
 - USB seadmega
 - pesaga



- Vajutage klahvile **USB**, et valida allikaks USB.
 - Kuvatakse kogu sisumenüü.
- Valige kaust ja vajutage seejärel klahvile **OK**.
- Valige taasesitamiseks fail ja vajutage seejärel klahvile **▶▶**.
 - Peamenüüsse naasmiseks vajutage klahvile **▲**, kuni eelmine kaust on valitud ja vajutage seejärel klahvile **OK**.
 - Norëdami sustabdyti grojimä, spauskite **■**.
 - Taasesitamise lõpetamiseks vajutage klahvile **▶▶**.
 - Taasesitamise ajutiseks peatamiseks või jätkamiseks vajutage klahvile **◀** / **▶**.
 - Eelmise/järgmise faili juurde liikumiseks vajutage klahvile **▶▶**.

DivX video taasesitamine

Teil on võimalik taasesitada DivX faile, mis on kopeeritud CD-R/RW plaadile, salvestatavale DVD plaadile või USB seadmele.

- Sisestage plaat või ühendage USB seade.
- Valige allikas:
 - Plaatide puhul vajutage **DISC**.
 - USB seadmete puhul vajutage **USB**.
- Valige pealkiri, mida soovite taasesitada ja vajutage seejärel klahvile **▶▶**.
 - Taasesitamise lõpetamiseks vajutage klahvile **■**.
 - Taasesitamise ajutiseks peatamiseks või jätkamiseks vajutage klahvile **▶▶**.
 - Subtiitrite keele muutmiseks vajutage klahvile **SUBTITLE**.

Märkus

- Teil on võimalik taasesitada ainult DivX videosid, mis on renditud või ostetud selle seadme DivX registreerimise koodi kaudu.
- Subtiitrite failid, millel on järgnevad laiendid (.srt, .smi, .sub, .ssa, .ass) on toetatud, aga neid ei kuvata faili navigatsioonimenüüs.
- Subtiitrite failinimi peab olema sama, mis videol.

MP3/WMA/pildifailide taasesitamine

Teil on võimalik taasesitada MP3/WMA/pildifaile, mis on kopeeritud CD-R/RW plaadile, salvestatavale DVD plaadile või USB seadmele.

- Sisestage plaat või ühendage USB seade.
- Valige allikas:
 - Plaatide puhul vajutage DISC.
 - USB seadmete puhul vajutage USB.
 - Kuvatakse kogu sisumenüü.
- Valige kaust ja vajutage seejärel klahvile **OK**.
- Valige taasesitamiseks fail ja vajutage seejärel klahvile **▶▶**.